**Zeitschrift:** Annual Report / Switzerland Tourism

**Herausgeber:** Switzerland Tourism

**Band:** - (2009)

Vereinsnachrichten: Bilanz 2009

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 01.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Bilanz 2009.

1	Aktiven	Bilanz per 31.12.2009 CHF	Bilanz per 31.12.2008 CHF
Umla	ufvermögen		
1.1	Flüssige Mittel		
	Kassa	36 194.98	47 132.57
	Post	901 149.95	454 322.73
	Bank	11 603 036.52	8 062 589.90
	Total Flüssige Mittel	12 540 381.45	8 564 045.20
1.2	Forderungen		
1.2.1	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	3 685 079.51	4 015 244.70
1.2.2	Andere kurzfristige Forderungen		
	Garantieleistungen, Vorschüsse, Vorauszahlungen	73 596.58	106 011.86
	Staatliche Stellen	546 863.51	787 031.51
	Diverse	1 493 981.43	1 395 058.28
	Delkredere	-199 000.00	-218 000.00
	Total Forderungen	5 600 521.03	6 085 346.35
1.3	Vorräte und angefangene Arbeiten		
110	Vorräte und angefangene Arbeiten	316 376.44	199 371.13
	Total Vorräte und angefangene Arbeiten	316 376.44	199 371.13
1.4	Aktive Rechnungsabgrenzungen		
1.4		1 451 111.22	1 192 744.82
	Aktive Rechnungsabgrenzungen Total Aktive Rechnungsabgrenzungen	1 451 111.22	1 192 744.82
		19 908 390.14	16 041 507.50
	Total Umlaufvermögen	19 900 390.14	10 041 507.50
Anlag	gevermögen		
1.5	Finanzanlagen		
Anla	Beteiligungen	1 732 504.00	1 732 504.00
	Langfristige Forderungen gegenüber Dritten	304 898.86	319 370.08
	Total Finanzanlagen	2 037 402.86	2 051 874.08
1.6	Mobile Sachanlagen		
	Mobiliar, Einrichtungen, Installationen	280 682.91	207 074.95
	Informatikanlagen	324 499.88	455 661.36
	Infrastruktur Auftritte	1 526 183.82	0.00
	Total Mobile Sachanlagen	2 131 366.61	662 736.31
1.7	Immobile Sachanlagen		
	Geschäftsliegenschaft	7 965 409.11	8 173 534.11
	Total Immobile Sachanlagen	7 965 409.11	8 173 534.11
	Total Anlagevermögen	12 134 178.58	10 888 144.50
	Total Aktiven	32 042 568.72	26 929 652.00

## Bilanz 2009.

2	Passiven 4000 pagadata 9000 tepbuli	Bilanz per 31.12.2009 CHF	Bilanz per 31.12.2008 CHF
Fremo	lkapital		
2.1	Kurzfristiges Fremdkapital		
2.1.1	Kurzfristige Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	6 769 691.02	7 189 420.23
2.1.2	Andere kurzfristige Verbindlichkeiten		
	Staatliche Stellen	823 854.42	614 594.91
	Dritte 00.000.001 00.000.001	712 078.79	1 161 579.96
	Vorsorgeeinrichtungen	232 175.90	215 087.96
	Total Kurzfristiges Fremdkapital	8 537 800.13	9 180 683.06
2.2	Passive Rechnungsabgrenzungen/Kurzfristige Rückstellungen		
	Passive Rechnungsabgrenzung	2 182 647.74	1 339 568.46
	Personal-Rückstellungen	1 125 031.26	1 175 338.26
	Rückstellung Impulsprogramm 2010, Bundesbeitrag	3 500 000.00	0.00
	Rückstellung Impulsprogramm 2010, Touristische Partner	73 606.00	0.00
	Marketingaktivitäten Folgejahr	4 108 866.49	2 734 000.00
	Total Passive Rechnungsabgrenzungen/Kurzfristige Rückstellungen	10 990 151.49	5 248 906.7
2.3	Langfristiges Fremdkapital		
2.3.1	Langfristige Finanzverbindlichkeiten		
	Dritte CAMBRUSONS 00.000 083	0.00	18 845.84
2.3.2	Langfristige Rückstellungen		
	Informatikanlagen	312 100.00	312 100.00
	Liegenschaftsrenovation Paris	170 000.00	170 000.00
	Umbauten Mietlokalitäten/Mobiliar	509 900.00	509 900.00
	Diverse	2 754 955.85	2 185 544.45
	Ausserordentliche Ereignisse Destination Schweiz	4 130 500.00	5 130 500.00
	Austrittsentschädigungen	570 564.88	522 569.80
2.3.3	Betriebsfremde Verbindlichkeiten	20 CE 1880 CR	
	Liegenschaft Paris	2 608 335.55	2 302 517.29
	Total Langfristiges Fremdkapital	11 056 356.28	11 151 977.38
	Total Fremdkapital	30 584 307.90	25 581 567.16
Eigen	kapital	9,504 (0.00)	Observe Transporter
2.4	Kapital per 1.1.2009/2008	1 348 084.84	1 304 338.70
	Minderaufwand	110 175.98	43 746.14
	Total Eigenkapital	1 458 260.82	1 348 084.84
	Total Passiven	32 042 568.72	26 929 652.00